



## DAILY INFORMATION BULLETIN

ISSUED BY GOVERNMENT INFORMATION SERVICES  
BEACONSFIELD HOUSE, HONG KONG. TEL: 5-233191

FRIDAY, SEPTEMBER 24, 1982

<u>CONTENTS</u>	<u>PAGE NO.</u>
NEW HEIGHT RESTRICTIONS FOR AIRCRAFT SAFETY .....	1
NEW FOOD REGULATIONS TO BE INTRODUCED .....	2
SOLUTIONS TO HK'S RECREATION AND SPORT PROBLEMS .....	4
PHOTOGRAPHIC FACILITY FOR PM'S ARRIVAL .....	6
PRESS BADGES FOR PRIME MINISTER'S VISIT .....	7
NEW MAXICAB ROUTES .....	7
PUBLIC TRANSPORT PRIORITY MEASURES IN HUNG HOM .....	8
PROPOSAL TO AMEND LAW ON GUARDIANSHIP OF MINORS .....	9
AGM ATTENDS SECURITY SEMINAR .....	10
TENDERS INVITED FOR KOWLOON BAY RECLAMATION .....	10
CORRECTIONAL OFFICERS COMPLETE TRAINING .....	11
EXHIBITION ON ELDERLY SERVICES .....	11
1982 LAND SPORTS PLAY SAFE DAY .....	12
TSUEN WAN TO SELECT MODEL WORKER .....	13
FRESH WATER CUTS ON HONG KONG ISLAND .....	13
FIRING PRACTICE AT HA TSUEN - CASTLE PEAK RANGE .....	14

FRIDAY, SEPTEMBER 24, 1982

- 1 -

NEW HEIGHT RESTRICTIONS FOR AIRCRAFT SAFETY  
\* \* \* \* \*

A NUMBER OF FUNDAMENTAL CHANGES TO EXISTING LEGISLATION GOVERNING AIRPORT HEIGHT RESTRICTIONS AND SOME ADDITIONS TO THE SCHEDULE OF EXEMPTED BUILDINGS ARE INCLUDED IN A NEW ORDER PUBLISHED IN THE GOVERNMENT GAZETTE TODAY (FRIDAY).

KNOWN AS THE HONG KONG AIRPORT (CONTROL OF OBSTRUCTIONS) (CONSOLIDATION) ORDER 1982, THE NEW ORDER PROVIDES FOR, AMONG OTHER THINGS, THE INTRODUCTION OF HEIGHT RESTRICTIONS TO CERTAIN AREAS NOT PREVIOUSLY SUBJECT TO CONTROLS, IN ACCORDANCE WITH CURRENT AIR TRAFFIC PROCEDURES- THE ADOPTION OF MORE PRECISE METRIC EQUIVALENTS OF AIRPORT HEIGHT RESTRICTIONS ORIGINALLY EXPRESSED IN IMPERIAL UNITS AND THE RELAXATION OF HEIGHT RESTRICTIONS IN THE FORMER RAF KAI TAK AREA.

A GOVERNMENT SPOKESMAN EXPLAINED TODAY THAT THE RESTRICTIONS ON HEIGHTS OF STRUCTURES WERE FOR THE SAFETY OF AIRCRAFT MOVEMENT IN THE VICINITY OF THE AIRPORT AND ITS APPROACHES AND FOR THE EFFECTIVE USE OF ASSOCIATED RADIO-NAVIGATIONAL AIDS.

+THE AIRPORT HEIGHT LIMITS ARE BROADLY BASED ON SAFETY STANDARDS LAID DOWN BY THE INTERNATIONAL CIVIL AVIATION ORGANISATION, BUT TAKE INTO ACCOUNT LOCAL TOPOGRAPHY AND EXISTING BUILDINGS AS WELL AS THE LEVEL OF PROTECTION REQUIRED FOR AIRCRAFT CARRYING OUT VARIOUS OPERATIONAL MANOEUVRES,+ HE SAID.

THESE SAFETY RESTRICTIONS ARE PROVIDED FOR IN THE HONG KONG AIRPORT (CONTROL OF OBSTRUCTIONS) ORDINANCE (CHAPTER 301), ENACTED IN 1957.

SINCE THEN, AND THE TWO SUBSEQUENT ORDERS COVERING NORTH POINT IN 1966 AND MA TAU KOK IN 1967, THERE HAVE BEEN SIGNIFICANT CHANGES IN THE PHYSICAL DEVELOPMENT OF THE TERRITORY, IMPROVEMENTS IN TECHNICAL AIDS AND CHANGES TO APPROACH PROCEDURES.

+THIS JUSTIFIES A REVISION OF THE AIRPORT HEIGHT RESTRICTIONS, RELAXING THEM IN SOME AREAS, WHILE BRINGING NEW AREAS UNDER CONTROL,+ THE SPOKESMAN SAID.

REFERRING TO THE NEW AREAS OF HEIGHT RESTRICTIONS, HE POINTED OUT THAT THEY WERE ON SOME HILL TOPS ON HONG KONG ISLAND AND ON BEACON HILL, AS OVER-HEIGHT BUILDINGS IN THESE AREAS WOULD AFFECT RADAR PERFORMANCE, AND ON TSING YI AND STONECUTTERS ISLAND, AS THEY WERE IN THE LINE OF THE RUNWAY 13 MAIN APPROACH PATH.

+IMPOSITION OF HEIGHT LIMITS IN THESE NEW AREAS IS ESSENTIAL FOR THE SAFETY OF AIRCRAFT,+ HE SAID.

AS FOR THE RELAXATION OF HEIGHT RESTRICTIONS OVER THE FORMER RAF KAI TAK AREA, THE SPOKESMAN SAID THAT THE DIRECTOR OF CIVIL AVIATION HAD ADVISED THAT IT WAS NECESSARY TO RESTRICT ONLY THE IMMEDIATE APRON AREA TO 45.72 METRES ABOVE PRINCIPAL DATUM AND THAT THE AREA FURTHER AWAY FROM THE RUNWAY COULD BE RELAXED TO 51.5 METRES.

/+THE OLD .....

+THE OLD RAF KAI TAK AREA CURRENTLY UNRESTRICTED WILL REMAIN SO IN VIEW OF THE CLOSE PROXIMITY OF HIGH TERRAIN AND THE LOW PROBABILITY OF AIRCRAFT FLYING OVER IT AT OTHER THAN SAFE ALTITUDES,+ HE ADDED.

HOWEVER, HE EMPHASISED THAT THE RELAXATION WAS NOT RELATED IN ANY WAY TO THE POSSIBLE FUTURE RELOCATION OF THE AIRPORT.

AMONG THE EXEMPTIONS TO AIRPORT HEIGHT RESTRICTIONS APPROVED, THE SPOKESMAN SAID, WAS THE PROPOSED CHAI WAN DEPOT OF THE MTRC'S ISLAND LINE WITH A HEIGHT RESTRICTION OF 60 METRES ABOVE PRINCIPAL DATUM.

PLANS CAN BE SEEN AT ALL DISTRICT LAND OFFICES AND ARE ON SALE AT THE MAPS AND PLANS SALES OFFICE, LANDS DEPARTMENT, MURRAY BUILDING, 5TH FLOOR, GARDEN ROAD, HONG KONG.

- - - - 0 - - - -

#### NEW FOOD REGULATIONS TO BE INTRODUCED

\* \* \* \* \*

THE GOVERNMENT WILL SHORTLY BE INTRODUCING ONE SET OF NEW REGULATIONS AND AMENDING AN EXISTING ONE TO CONTROL THE PRESENCE OF HARMFUL SUBSTANCES AND METALLIC CONTAMINATION IN FOOD FOR HUMAN CONSUMPTION.

THE PROPOSED REGULATIONS ON HARMFUL SUBSTANCES IN FOOD WILL LIMIT THE LEVEL OF AFLATOXINS IN FOOD TO 20 PARTS PER BILLION (PPB)/(MICROGRAMS PER KILOGRAM) OF AFLATOXINS IN PEANUT OIL AND PEANUT PRODUCTS AND 15 PPB IN OTHER FOODS.

THESE LEVELS ARE ADOPTED IN THE UNITED STATES AND ARE SIMILAR TO THOSE IMPOSED IN MANY OTHER COUNTRIES.

IN 1974, THE GOVERNMENT BEGAN AN INTENSIVE STUDY AND SURVEILLANCE PROGRAMME ON AFLATOXINS IN FOOD, INCLUDING CEREALS, BEANS, BUTTER, CORN OIL, PEANUT OIL AND PEANUT PRODUCTS. IN 1976, IT WAS AGREED THAT A LEVEL OF 50 PPB OF AFLATOXINS IN PEANUT OIL SHOULD BE TENTATIVELY TOLERATED, PENDING FURTHER MONITORING WITH A VIEW TO REDUCING THE MAXIMUM PERMISSIBLE CONCENTRATION BY LEGISLATION.

THE NEW REGULATIONS ARE NOW PROPOSED AFTER YEARS OF STUDY, MONITORING AND CONSULTATIONS WITH VARIOUS OVERSEAS AUTHORITIES AND PARTIES CONCERNED.

THEY WILL ALSO INTRODUCE A STATUTORY LIMIT ON THE LEVEL OF ERUCIC ACID IN FOOD BY ADOPTING THE STANDARDS PRESCRIBED BY THE EUROPEAN ECONOMIC COMMUNITIES (EEC), THE UNITED KINGDOM AND THE FOOD AND AGRICULTURE ORGANISATION OF THE UNITED NATIONS AND THE WORLD HEALTH ORGANISATION (FAO/WHO).

UNDER THE NEW REGULATIONS, THE MAXIMUM PERMITTED CONCENTRATION OF ERUCIC ACID IN ANY FOOD TO WHICH OIL OR FAT OR A MIXTURE THEREOF HAS BEEN ADDED WILL BE FIVE PER CENTUM BY WEIGHT OF THEIR FATTY ACID CONTENT OF ALL THE OILS AND FATS IN THE FOOD. IN ANY OIL OR FAT OR ANY MIXTURE THEREOF, THE MAXIMUM PERMITTED CONCENTRATION WILL BE FIVE PER CENTUM BY WEIGHT OF THEIR FATTY ACID CONTENT.

THE LEGISLATIONS WILL ALSO PROHIBIT THE IMPORTATION AND SALE OF FOOD CONTAINING AFLATOXINS AND ERUCIC ACID IN EXCESSIVE CONCENTRATIONS. ANY PERSON WHO CONTRAVENES THE LEGISLATIONS WILL BE LIABLE TO A FINE OF \$10 000 AND TO IMPRISONMENT FOR SIX MONTHS.

AT THE SAME TIME, THE GOVERNMENT IS ALSO PROPOSING TO INTRODUCE A REVISED SET OF REGULATIONS TO REPLACE THE EXISTING ONE BY REMOVING THE IMPRACTICAL ZERO TOLERANCE LEVEL AND PROVIDING SAFE MAXIMUM CONCENTRATIONS FOR THE THREE HITHERTO PROHIBITED METALS IN FOOD, NAMELY, ANTIMONY, CADMIUM AND CHROMIUM WHICH CAN BE NATURALLY PRESENT IN CERTAIN FOODS THROUGH ABSORPTION FROM SOIL AND WATER.

WITH THE INTRODUCTION OF NEW REGULATIONS, THE PRESENCE OF THESE THREE METALS WILL BE PERMITTED IN SPECIFIED FOODS PROVIDING THE MAXIMUM CONCENTRATIONS PRESCRIBED IN THE SCHEDULE OF THE REGULATIONS ARE NOT EXCEEDED.

IN DETERMINING THE MAXIMUM PERMISSIBLE LEVELS FOR ANTIMONY, CADMIUM AND CHROMIUM, CONSIDERATION HAS BEEN GIVEN TO LOCAL EATING HABITS. IN ADDITION, DIFFERENT FOODSTUFFS HAVE BEEN SAMPLED AND A DIET SURVEY UNDERTAKEN TO ESTIMATE THE METALLIC CONCENTRATIONS PRESENT. REFERENCE HAS ALSO BEEN MADE TO THE LEVELS PRESCRIBED IN OTHER COUNTRIES, BASED ON SCIENTIFIC FINDINGS OF THE FAO/WHO AND NATIONAL BODIES.

THE REGULATIONS WILL ALSO PROHIBIT THE SALE AND IMPORTATION OF FOOD CONTAINING ANY METAL IN SUCH AMOUNT AS TO BE DANGEROUS OR PREJUDICIAL TO HEALTH.

UNDER THE TWO SETS OF PROPOSED REGULATIONS - HARMFUL SUBSTANCES IN FOOD REGULATIONS 1982 AND FOOD ADULTERATION (METALLIC CONTAMINATION) REGULATIONS 1982 - THE DIRECTOR OF URBAN SERVICES MAY, BY NOTICE PUBLISHED IN THE GAZETTE, AMEND THE CONCENTRATIONS SPECIFIED IN THE SCHEDULES.

TO EMPOWER THE DIRECTOR OF URBAN SERVICES TO MAKE THESE AMENDMENTS, A NEW BILL GAZETTED TODAY (FRIDAY) WILL BE INTRODUCED AT THE LEGISLATIVE COUNCIL SHORTLY.

THE PUBLIC HEALTH AND URBAN SERVICES (AMENDMENT) (NO. 3) BILL 1982 WILL ADD A NEW SECTION 55(3) TO THE PRINCIPAL ORDINANCE, SO AS TO ENABLE THE DIRECTOR TO AMEND ANY PROVISION RELATING TO THE REGULATIONS CONCERNING THE COMPOSITION OF FOOD AND DRUGS IN THE LIGHT OF LOCAL OR OVERSEAS SCIENTIFIC FINDINGS.

FRIDAY, SEPTEMBER 24, 1982

- 4 -

## SOLUTIONS TO HK'S RECREATION AND SPORT PROBLEMS

\* \* \* \* \*

HONG KONG'S NATURAL ASSETS -- ITS COUNTRYSIDE AND THE SURROUNDING SEA -- ARE BEING UTILISED TO PROVIDE AN INVALUABLE RESOURCE TO MEET THE BURGEONING RECREATIONAL NEEDS OF THE POPULATION, THE COMMISSIONER FOR RECREATION AND CULTURE, MR BARRIE WIGGHAM, SAID TODAY (FRIDAY).

ADDITIONALLY, HONG KONG MUST SEEK, WHEREVER POSSIBLE, TO TURN OTHERWISE UNPRODUCTIVE SPACE INTO USEFUL RECREATION AREAS, HE SAID IN REFERENCE TO THE ACUTE SHORTAGE OF SPACE IN HONG KONG AND ITS HUGE POPULATION.

MR WIGGHAM WAS SPEAKING AT THE SEVENTH COMMONWEALTH AND INTERNATIONAL CONFERENCE ON SPORT, PHYSICAL EDUCATION, RECREATION AND DANCE WHICH IS BEING HELD IN BRISBANE, AUSTRALIA.

THE COMMISSIONER, WHOSE TALK IS ENTITLED +DEVELOPMENT IN RECREATION AND SPORT -- A HONG KONG APPROACH+, IS ACCOMPANIED BY ASSISTANT COMMISSIONER (RECREATION AND SPORT), MR DICKEN YUNG.

HE SAID THE RECREATION AND CULTURE DEPARTMENT WAS FORMED A YEAR AGO TO MEET DEMANDS FOR MORE ACTIVE RECREATIONAL OUTLETS.

+BECAUSE OF OUR OWN PECULIAR CONDITIONS IN HONG KONG, AND SINCE LAND IS ALWAYS AT A PREMIUM (WITH RESULTANT VERY HIGH LEVELS OF RENT) A CERTAIN AMOUNT OF INGENUITY, NOT TO SAY IMPROVISATION, IS REQUIRED IN THE PROVISION OF FACILITIES FOR RECREATION AND SPORT,+ HE SAID.

+THIS HAS PRODUCED SOME INTERESTING SOLUTIONS : SCHOOL FACILITIES ARE WIDELY USED FOR COMMUNITY PROGRAMMES AFTER SCHOOL HOURS; FLOOD LIGHTING IS GENERALLY PROVIDED AT PUBLIC AMENITIES TO EXTEND THEIR USAGE INTO LATE EVENINGS; IT IS A CONDITION OF LAND GRANT FOR PRIVATE RECREATIONAL CLUBS THAT THEIR GROUNDS SHOULD BE MADE AVAILABLE FOR ORGANISATION OF PUBLIC PROGRAMMES.+

GIVING EXAMPLES OF MAKESHIFT FACILITIES BEING MADE USE OF, MR WIGGHAM CITED THE FOLLOWING:

- \* AN EX-ARMY CAMP (SAI KUNG), AT ONE TIME USED AS A REFUGEE CENTRE, CONVERTED INTO A RESIDENTIAL OUTDOOR RECREATION CENTRE;
- \* THE TOP THREE FLOORS OF AN UNDER-UTILISED MULTI-STOREY CARPARK (HUNG HOM) CONVERTED INTO AN INDOOR SPORTS CENTRE;
- \* A FORMER FIRE STATION IN A PUBLIC HOUSING ESTATE (TAI HING IN TUEN MUN) CONVERTED INTO A COMMUNITY FITNESS CENTRE;

/x QUARTERS BUILT .....

- \* QUARTERS BUILT FOR ENGINEERS ON A MASSIVE RESERVOIR SCHEME (HIGH ISLAND) CONVERTED INTO A HOLIDAY VILLAGE WITH ACCOMMODATION FOR 300;
- \* A RESERVOIR WORKS SITE CONVERTED INTO A WATER SPORTS CENTRE (HIGH ISLAND), AND
- \* THE ROOF OF A 28-STOREY HOUSING BLOCK (LAI TAK TSUEN) CONVERTED INTO A MINI-TENNIS CENTRE.

IN A FURTHER ATTEMPT TO REDRESS DEFICIENCIES, HE CONTINUED, THE USE OF EXISTING FACILITIES MUST BE MAXIMISED BECAUSE A FACILITY, HOWEVER WELL DESIGNED AND ATTRACTIVE, WILL SELDOM INDUCE FULL UTILISATION BY CASUAL USE ALONE.

THIS IS ACHIEVED BY PROMOTIONAL EFFORT SO THAT PEAK-HOUR DEMANDS CAN BE PLATEAUED OFF INTO SLACK PERIODS. IN ADDITION, NEIGHBOURHOOD SPORTS ACTIVITIES ARE ORGANISED ON A GROUP BASIS BY THE RECREATION AND SPORT SERVICE FOR LOCAL RESIDENTS, EARLY IN THE MORNING BEFORE THEY GO TO WORK, OR AT OTHER OFF-PEAK HOURS FOR SHIFT WORKERS AND HOUSEWIVES, HE SAID.

ALTHOUGH MAKESHIFT FACILITIES ARE UTILISED, MR WIGGHAM EMPHASISED THAT HE MUST NOT GIVE THE IMPRESSION THAT THESE ARE THE ONLY ONES AVAILABLE.

+CONSIDERABLE FUNDS HAVE BEEN SPENT IN RECENT YEARS ON THE DEVELOPMENT OF A NETWORK OF DISTRICT FACILITIES, AND A NUMBER OF INTERNATIONAL STANDARD FACILITIES FOR VARIOUS SPORTS,+ HE SAID.

+IN URBAN AREAS, THESE FACILITIES ARE HANDED OVER BY THE CENTRAL GOVERNMENT TO BE MANAGED BY THE URBAN COUNCIL, AND MUCH OF THE CREDIT FOR THE DRAMATIC CHANGES IN THE AVAILABILITY OF FACILITIES IN RECENT YEARS MUST GO TO THE ENTHUSIASTIC MEMBERS OF THE URBAN COUNCIL.+

THE COMMISSIONER SAID MANY INDOOR MULTI-PURPOSE GAMES COMPLEXES HAD TO BE BUILT BECAUSE OF SCARCITY OF SUITABLE SITES, WITH THE MOST AMBITIOUS ONE -- THE AIR-CONDITIONED QUEEN ELIZABETH STADIUM -- COMPLETED TWO YEARS AGO.

CONSTRUCTION WORK FOR ANOTHER FULLY AIR-CONDITIONED INDOOR STADIUM, THE 12 500-SEAT COLISEUM, IS NEARING COMPLETION AND IT WILL PROVIDE HONG KONG WITH THE MOST UP-TO-DATE FACILITIES FOR INTERNATIONAL SPORTS EVENTS AND MASS PERFORMANCES.

MR WIGGHAM ALSO GAVE EXAMPLES OF HOW THE HONG KONG SOLUTION BY BUILDING UPWARDS WERE BEING APPLIED IN A NUMBER OF PROJECTS WHICH WHEN COMPLETED WOULD ENABLE PEOPLE TO ENJOY RECREATION AND SPORTS AT THEIR VERY DOORSTEP.

THESE INCLUDE INCORPORATING SPORT AND OTHER RECREATIONAL FACILITIES IN URBAN COUNCIL'S PLANS TO RE-DEVELOP OLD MARKETS.

MR WIGGHAM SAID SINCE THE VAST NUMBER OF SPORT AND RECREATION PROJECTS ARE SQUEEZED INTO CORNERS AND SKYWARDS, THERE IS ONE HAPPY EXCEPTION -- THE JUBILEE SPORTS CENTRE, BUILT ON 41 ACRES OF RECLAIMED LANDS IN SHA TIN.

+WE HAVE HAD TO GRAPPLE WITH MANY PROBLEMS, IN PARTICULAR, AS HAS BEEN INDICATED, THE PROBLEM OF SPACE : WE HAVE TACKLED THESE PROBLEMS IN OUR OWN WAY AND PRODUCED PRAGMATIC SOLUTIONS,+ HE SAID.

+DEMANDS CONTINUE TO INCREASE AND HONG KONG MUST THINK OF NEW WAYS OF MAXIMISING BOTH FACILITIES AND MANPOWER.

+RECENT STEPS IN THIS DIRECTION INCLUDE THE DRAWING UP OF A SPORTS DEVELOPMENT SCHEME FOR YOUTH, AND AN OVERALL DEVELOPMENT PLAN FOR SPORT.+

+IN THESE EXERCISES WE SHALL LEARN EAGERLY FROM THE EXPERIENCE OF OTHERS -- BUT YET AGAIN, I HAVE NO DOUBT, COME UP WITH HONG KONG ANSWERS TO HONG KONG PROBLEMS,+ MR WIGGHAM ADDED.

- - - - 0 - - - -

NOTE TO EDITORS:

PHOTOGRAPHIC FACILITY FOR PM'S ARRIVAL  
\* \* \* \*

A PHOTOGRAPHIC FACILITY WILL BE ARRANGED FOR THE NEWS MEDIA AT HONG KONG AIRPORT TO COVER THE ARRIVAL OF THE PRIME MINISTER, THE RT HON MARGARET THATCHER.

EDITORS ARE ADVISED THAT IN VIEW OF THE LIMITED SPACE AVAILABLE AT THE PRESS POSITION, ONLY ONE PHOTOGRAPHER FROM EACH NEWSPAPER CAN BE ADMITTED. THE NUMBER OF FILMING CREWS FOR EACH TELEVISION STATION, BOTH LOCAL AND OVERSEAS, WILL BE LIMITED TO NOT MORE THAN THREE PERSONS. UNDER THIS ARRANGEMENT, IT IS HOPED, PHOTOGRAPHERS/CAMERAMEN WILL HAVE ADEQUATE OPPORTUNITIES TO RECORD THE ARRIVAL OF THE PRIME MINISTER.

PHOTOGRAPHERS AND CAMERAMEN COVERING THE OCCASION SHOULD ASSEMBLE AT THE AIRPORT PRESS ROOM IN THE ARRIVAL HALL BY 1.20 PM.

IN ADDITION TO THEIR HONG KONG IDENTITY CARD OR PASSPORT, PRESS REPRESENTATIVES ARE REQUESTED TO BRING THEIR STAFF CARD ISSUED BY THEIR INDIVIDUAL NEWSPAPER OR TV STATION FOR IDENTIFICATION PURPOSES.

- - - - 0 - - - -

FRIDAY, SEPTEMBER 24, 1982

NOTE TO EDITORS:

PRESS BADGES FOR PRIME MINISTER'S VISIT

\* \* \*

PRESS BADGES FOR ACCREDITED MEDIA REPRESENTATIVES COVERING THE VISIT OF THE PRIME MINISTER WILL BE AVAILABLE FOR COLLECTION FROM THE GENERAL OFFICE OF THE PRESS ROOM, GIS, BEACONSFIELD HOUSE, 6TH FLOOR, AS FROM 10 AM TOMORROW (SATURDAY).

YOU ARE ADVISED THAT SOME FORM OF IDENTIFICATION, SUCH AS PRESS PASSES, NEWSPAPER IDENTIFICATION CARDS OR A NOTE FROM THE EDITOR SHOULD BE PRODUCED WHEN COLLECTING THE BADGES.

THE MEDIA WILL BE GIVEN EVERY POSSIBLE ASSISTANCE DURING THE PRIME MINISTER'S VISIT, BUT LIMITATIONS ON SPACE IN SOME CASES HAVE MADE IT DIFFICULT TO MEET ALL REQUESTS AS MOST PRESS POSITIONS HAVE BEEN HEAVILY OVER-SUBSCRIBED. AS A RESULT, IT IS REGRETTED THAT CERTAIN APPLICATIONS FOR PRESS BADGES CANNOT BE MET.

GIS PHOTOGRAPHERS WILL BE COVERING THE VARIOUS FUNCTIONS AND A SELECTION OF PHOTOGRAPHS WILL BE TRANSMITTED OVER THE FACSIMILE NETWORK AFTER EACH FUNCTION. PRINTS WILL ALSO BE AVAILABLE FOR COLLECTION FROM THE GIS PRESS ROOM.

- - - - 0 - - - -

NEW MAXICAB ROUTES

\* \* \*

TWO NEW MAXICAB ROUTES - NO. 32 (NORTH POINT - CENTRAL) AND NO. 33 (NORTH POINT - WAN CHAI FERRY PIER) - WILL START OPERATION FROM SUNDAY (SEPTEMBER 26).

ROUTE 32 WILL RUN FROM NORTH POINT TO CENTRAL VIA CHEUNG HONG STREET, KIN WAH STREET, NORTH VIEW STREET, FORT STREET, CHEUNG HONG STREET, KING'S ROAD, TUNG LO WAN ROAD, CAUSEWAY ROAD, LEIGHTON ROAD, MORRISON HILL ROAD, WAN CHAI ROAD, FLEMING ROAD, LOCKHART ROAD, FENWICK STREET, GLOUCESTER ROAD, HARCOURT ROAD, CONNAUGHT ROAD CENTRAL, CLUB STREET, CHATER ROAD AND LAMBETH WALK.

RETURN TRIPS WILL BE VIA LAMBETH WALK, COTTON TREE DRIVE, HARCOURT ROAD, MURRAY ROAD, QUEENSWAY, HENNESSY ROAD, FENWICK STREET, JOHNSTON ROAD, WAN CHAI ROAD, MORRISON HILL ROAD, LEIGHTON ROAD, PENNINGTON STREET, YEE WO STREET, CAUSEWAY ROAD, HING FAT STREET, LAU LI STREET, ELECTRIC ROAD, YACHT STREET, NGAN MOK STREET, LAU LI STREET, KING'S ROAD, NORTH POINT ROAD, JAVA ROAD, TONG SHUI ROAD, KING'S ROAD, NORTH VIEW STREET, FORT STREET AND CHEUNG HONG STREET.

MAXICABS ON THIS ROUTE WILL OPERATE FROM 6.30 AM TO 12.05 AM, AT SIX-MINUTE INTERVALS DURING PEAK HOURS. FARES WILL RANGE FROM \$1.50 TO \$2.50.

ROUTE 33 WILL RUN FROM NORTH POINT TO WAN CHAI VIA HEALTHY STREET EAST, KING'S ROAD, CAUSEWAY ROAD, IRVING STREET, PENNINGTON STREET, YEE WO STREET, HENNESSY ROAD, TONNOCHY ROAD, LOCKHART ROAD, FLEMING ROAD AND WAN CHAI FERRY ROAD.

/RETURN TRIPS .....

RETURN TRIPS WILL BE VIA WAN CHAI FERRY ROAD, FLEMING ROAD, LOCKHART ROAD, EAST POINT ROAD, GREAT GEORGE STREET, GLOUCESTER ROAD, CAUSEWAY ROAD, HING FAT STREET, GORDON ROAD, ELECTRIC ROAD, JAVA ROAD, HEALTHY STREET EAST, KING'S ROAD, MODEL LANE, TSAT TSZ MUI ROAD AND HEALTHY STREET EAST.

OPERATING HOURS WILL BE FROM 6 AM TO 11.05 PM DAILY, WITH A PEAK-PERIOD FREQUENCY OF EVERY 12 MINUTES. FARES WILL RANGE FROM \$1 TO \$2.

MEANWHILE, STARTING 10 AM ON SATURDAY (SEPTEMBER 25), PUBLIC LIGHT BUSES WILL NOT BE ALLOWED TO ENTER THESE MAXICAB TERMINI AT LAMBETH WALK, WAN CHAI FERRY ROAD AND THE SECTION OF HEALTHY STREET EAST BETWEEN KING'S ROAD AND TSAT TSZ MUI ROAD.

- - - - 0 - - - -

#### PUBLIC TRANSPORT PRIORITY MEASURES IN HUNG HOM

\* \* \* \*

THE AVERAGE BUS JOURNEY TIME ALONG WUHU STREET IN HUNG HOM IS EXPECTED TO BE SHORTENED BY MORE THAN HALF WHEN NEW TRAFFIC MEASURES ARE IMPLEMENTED ON SUNDAY (SEPTEMBER 26).

SUBSTANTIAL IMPROVEMENTS ARE ALSO EXPECTED IN NEIGHBOURING STREETS AND ROADS WITH THE INTRODUCTION OF CLEARWAY RESTRICTIONS COUPLED WITH BUS PRIORITY ROUTINGS THE SAME DAY.

GENERAL TRAFFIC FLOW IN THE AREA IS ALSO EXPECTED TO IMPROVE CONSIDERABLY.

THESE MEASURES FORM PHASE TWO OF A PUBLIC TRANSPORT PRIORITY SCHEME TO EASE CONGESTION IN HUNG HOM AND TO KWA WAN.

THE FIRST PHASE, IMPLEMENTED EARLIER THIS MONTH, HAS BROUGHT CONSIDERABLE IMPROVEMENTS TO TRAFFIC CIRCULATION ALONG MA TAU WAI ROAD.

THE AIM OF THE FULL SCHEME IS TO CURTAIL KERBSIDE ACTIVITIES, IMPROVE JUNCTION CAPACITIES AND PROVIDE BUS PRIORITY ROUTINGS.

THE FOLLOWING ARRANGEMENTS WILL BE IMPLEMENTED FROM 10 AM ON SUNDAY (SEPTEMBER 26):

TAKU STREET WILL BE RESERVED FOR FRANCHISED BUSES ONLY.

VEHICLES OTHER THAN FRANCHISED BUSES WILL NOT BE ALLOWED TO TURN RIGHT FROM MA TAU WAI ROAD SOUTHBOUND INTO WUHU STREET.

RIGHT TURNS FROM TAK MAN STREET WESTBOUND INTO DOCK STREET, AND FROM WUHU STREET WESTBOUND INTO MA TAU WAI ROAD WILL BE BANNED.

LEFT TURNS FROM WUHU STREET WESTBOUND INTO GILLIES AVENUE, AND FROM LOK SHAN ROAD EASTBOUND INTO MA TAU WAI ROAD WILL ALSO BE PROHIBITED.

STATION LANE NEAR ITS JUNCTION WITH MA TAU WAI ROAD WILL BE DESIGNATED AS AN URBAN CLEARWAY FROM 7 AM TO 10 AM AND FROM 4 PM TO 7 PM DAILY.

CLEARWAY RESTRICTION WILL ALSO BE IMPOSED ON THE FOLLOWING STREETS FROM 7 AM TO 7 PM EVERYDAY:

- \* WUHU STREET BETWEEN GILLIES AVENUE AND DOCK STREET.
- \* TAK MAN STREET BETWEEN WUHU STREET AND A POINT 50 METRES EAST OF ITS JUNCTION WITH DOCK STREET.
- \* THE NORTHBOUND SECTION OF GILLIES AVENUE BETWEEN BAKER STREET AND WUHU STREET.
- \* THE SOUTHBOUND SECTION OF GILLIES AVENUE BETWEEN WUHU STREET AND BULKELEY STREET.
- \* DOCK STREET BETWEEN STATION LANE AND BULKELEY STREET.
- \* THE EASTBOUND SECTION OF BULKELEY STREET BETWEEN DOCK STREET AND MARSH STREET.
- \* THE WESTBOUND SECTION OF BULKELEY STREET BETWEEN DOCK STREET AND WHAMPOA STREET.
- \* MING ON STREET BETWEEN BULKELEY STREET AND BAKER STREET.
- \* BAKER STREET BETWEEN MING ON STREET AND GILLIES AVENUE.
- \* MARSH STREET BETWEEN BULKELEY STREET AND WUHU STREET.

HOWEVER, PEAK-HOUR CLEARWAY RESTRICTIONS ON WUHU STREET BETWEEN GILLIES AVENUE AND DOCK STREET WILL BE RESCINDED.

AT THE SAME TIME, THE FOLLOWING STREETS WILL BE RE-ROUTED:

- \* DOCK STREET BETWEEN TAK MAN STREET AND BULKELEY STREET WILL BE RE-ROUTED ONE WAY SOUTHBOUND.
- \* BULKELEY STREET BETWEEN DOCK STREET AND WHAMPOA STREET WILL BE RE-ROUTED ONE WAY WESTBOUND.
- \* MARSH STREET BETWEEN BULKELEY STREET AND WUHU STREET WILL BE RE-ROUTED ONE WAY NORTHBOUND.
- \* KUN YAM STREET BETWEEN WUHU STREET AND BULKELEY STREET WILL BE RE-ROUTED ONE WAY SOUTHBOUND.

- - - - 0 - - - -

#### PROPOSAL TO AMEND LAW ON GUARDIANSHIP OF MINORS

\* \* \* \* \*

THE GOVERNMENT HAS PROPOSED TO AMEND THE LAW ON GUARDIANSHIP OF MINORS TO MAKE CERTAIN THAT THE WISHES OF THE CHILDREN IN PROCEEDINGS BROUGHT BEFORE THE COURTS ARE GIVEN DUE CONSIDERATION.

IN ADDITION, THE COURTS CAN CONSIDER ANY REPORT PROVIDED BY THE DIRECTOR OF SOCIAL WELFARE.

THE PROPOSED AMENDMENTS, UNDER THE GUARDIANSHIP OF MINORS (AMENDMENT) BILL 1982, ALSO EXTEND AN EXISTING PROVISION IN THE LAW TO ILLEGITIMATE CHILDREN.

THE PROVISION IS THAT IN COURT PROCEEDINGS RELATING TO THE CUSTODY, UPBRINGING OR ADMINISTRATION OF PROPERTY OR INCOME OF A MINOR, THE WELFARE OF THE MINOR IS THE FIRST AND PARAMOUNT CONSIDERATION.

HOWEVER THE COMMON LAW WHICH GIVES THE MOTHER OF AN ILLEGITIMATE CHILD A GREATER CLAIM THAN THE FATHER IN THE PROCEEDINGS WILL STILL APPLY.

- - - - 0 - - - -

FRIDAY, SEPTEMBER 24, 1982

- 10 -

AGM ATTENDS SECURITY SEMINAR  
\* \* \* \*

MR R.A. SIEGEL, AIRPORT GENERAL MANAGER, WILL ATTEND THE ANNUAL INTERNATIONAL ASSOCIATION OF AIRLINE SECURITY OFFICERS' SEMINAR OPENING IN ATLANTA, U.S.A. ON MONDAY (SEPTEMBER 27).

THE FOUR-DAY CONFERENCE WILL BE ATTENDED BY SECURITY OFFICIALS FROM INTERNATIONAL AIRPORTS AND AIRLINES.

BROAD-RANGING SECURITY SUBJECTS COVERING PASSENGER, CARGO AND BAGGAGE SECURITY AS WELL AS EFFECTIVENESS OF SECURITY PROGRAMMES WILL BE DISCUSSED.

- - - - 0 - - - -

TENDERS INVITED FOR KOWLOON BAY RECLAMATION  
\* \* \* \*

THE LANDS DEPARTMENT IS OFFERING A SITE IN KOWLOON BAY RECLAMATION FOR SALE BY TENDER.

THE SITE, COVERING AN AREA OF ABOUT 4 736 SQUARE METRES, IS INTENDED FOR THE MANUFACTURE AND STORAGE OF DANGEROUS GOODS ONLY.

THE CLOSING DATE FOR THE ACCEPTANCE OF TENDERS IS NOVEMBER 5, 1982.

TENDER FORMS, NOTICES, AND CONDITIONS MAY BE OBTAINED FROM, AND TENDER PLANS INSPECTED AT, THE FOLLOWING LOCATIONS:

- \* LANDS DEPARTMENT, MURRAY BUILDING, 5TH FLOOR, GARDEN ROAD, HONG KONG.
- \* DISTRICT LANDS OFFICE, (KOWLOON WEST), KOWLOON GOVERNMENT OFFICES, 405 NATHAN ROAD, 10TH FLOOR, KOWLOON.
- \* DISTRICT LANDS OFFICES OF SHA TIN, TAI PO, NORTH, YUEN LONG, TUEN MUN, TSUEN WAN, SAI KUNG AND ISLANDS.

- - - - 0 - - - -

FRIDAY, SEPTEMBER 24, 1982

- 11 -

CORRECTIONAL OFFICERS COMPLETE TRAINING  
\* \* \*

FIFTY-FOUR RECRUIT OFFICERS OF THE CORRECTIONAL SERVICES DEPARTMENT WERE TODAY (FRIDAY) AWARDED CERTIFICATES FOLLOWING THEIR COMPLETION OF A ONE-YEAR ORIENTATIONAL TRAINING COURSE.

THEY COMPRISED 25 OFFICERS AND 29 ASSISTANT OFFICERS.

THE COURSE, CONDUCTED BY THE DEPARTMENT'S STAFF TRAINING INSTITUTE IN STANLEY, INCLUDED SIX MONTHS' FIELD TRAINING IN VARIOUS CORRECTIONAL INSTITUTIONS.

AT A CEREMONY HELD IN THE INSTITUTE, WOMAN SUPERINTENDENT BONNIE WONG PRESENTED THE TRAINING CERTIFICATES TO THE RECIPIENTS.

- - - - 0 - - - -

EXHIBITION ON ELDERLY SERVICES  
\* \* \*

AN EXHIBITION INTRODUCING VARIOUS SERVICES FOR THE ELDERLY WILL BE HELD IN KWUN TONG ON SUNDAY AND MONDAY (SEPTEMBER 26 AND 27) IN RESPONSE TO THIS YEAR'S WORLD ASSEMBLY ON AGING.

THE TWO-DAY EXHIBITION IS ALSO INTENDED TO AROUSE PUBLIC AWARENESS OF THE NEEDS OF ELDERLY PEOPLE AND THEIR CONTRIBUTION TO THE COMMUNITY.

IT WILL BE OPEN TO THE PUBLIC FROM 11 AM TO 5 PM ON SUNDAY AND FROM 10 AM TO 5 PM ON MONDAY AT THE HONG KONG CHRISTIAN SERVICE KWUN TONG VOCATIONAL TRAINING CENTRE, 5 TSUI PING ROAD.

THE EXHIBITION IS ORGANISED BY THE KWUN TONG DISTRICT ELDERLY SERVICE CO-ORDINATING COMMITTEE, WHICH COMPRISES REPRESENTATIVES FROM BOTH VOLUNTARY AGENCIES AND THE SOCIAL WELFARE DEPARTMENT.

OFFICIATING AT THE OPENING CEREMONY WILL BE THE DEPARTMENT'S REGIONAL SOCIAL WELFARE OFFICER (EAST KOWLOON), MR ALEXANDER FUNG; A KWUN TONG DISTRICT BOARD MEMBER, MR EDDIE LAMB; AND TWO ELDERLY REPRESENTATIVES FROM THE DISTRICT.

- - - -

NOTE TO EDITORS:

YOU ARE WELCOME TO COVER THE OPENING CEREMONY ON SUNDAY (SEPTEMBER 26) AT 11 AM AND THE EXHIBITION THAT FOLLOWS.

- - - - 0 - - - -

FRIDAY, SEPTEMBER 24, 1982

- 12 -

1982 LAND SPORTS PLAY SAFE DAY

\* \* \* \*

ACCIDENTS ARISING FROM LAND SPORT ACTIVITIES DURING THE FIRST HALF OF 1982 INCREASED BY MORE THAN 50 PER CENT OVER THE SAME PERIOD OF 1981, ACCORDING TO A REPORT COMPILED BY THE COMMITTEE ON SAFETY IN OUTDOOR PURSUITS.

THE REPORT, ENTITLED '+ACCIDENTS ARISING FROM OUTDOOR PURSUITS+', SAID THAT FROM JANUARY TO JUNE THIS YEAR, 136 ACCIDENTS, INVOLVING THREE FATAL CASUALTIES, WERE REPORTED.

IN THE SAME PERIOD OF 1981, ONLY ONE PERSON DIED AND 90 ACCIDENTS WERE REPORTED.

IN VIEW OF THE RISING NUMBER OF ACCIDENTS, THE COMMITTEE, WITH THE ASSISTANCE OF LAND SPORTS BODIES AND GOVERNMENT DEPARTMENTS, WILL LAUNCH A '+LAND SPORTS PLAY SAFE DAY+' ON SUNDAY (SEPTEMBER 26) AT 9 AM AT THE KWUN TONG RECREATION GROUND WHERE EXPERTS WILL GIVE SAFETY DEMONSTRATIONS ON VARIOUS LAND SPORT ACTIVITIES.

THE DEMONSTRATIONS WILL COVER ARCHERY, CYCLING, ORIENTEERING, HIKING, ROLLER-SKATING, RADIO-CONTROLLED MODEL HELICOPTERS FLYING AND CAMPING.

+THE OCCASION IS A MAJOR VEHICLE IN THE OVERALL PUBLICITY CAMPAIGN TO DRIVE HOME THE 'PLAY SAFE' MESSAGE TO ALL THOSE WHO ENJOY OUTDOOR RECREATIONAL ACTIVITIES,+ SAID MR HOWARD YOUNG, CHAIRMAN OF THE WORKING PARTY ON THE 1982 LAND SPORTS PLAY SAFE DAY.

+WITH THE SUPPORT OF THE MASS MEDIA, IT IS HOPED THAT THE 'PLAY SAFE' ADVICE WILL HELP REDUCE THE ACCIDENT RATE IN OUTDOOR PURSUITS,+ HE ADDED.

. . . . .

NOTE TO EDITORS:

YOU ARE INVITED TO COVER THE '+1982 LAND SPORTS PLAY SAFE DAY+' TO BE HELD AT THE KWUN TONG RECREATION GROUND, TSUI PING ROAD, KWUN TONG, ON SUNDAY (SEPTEMBER 26).

THE HON CHARLES YEUNG SIU-CHO, UNOFFICIAL MEMBER OF THE LEGISLATIVE COUNCIL WILL BE AMONG THE PRINCIPAL GUESTS ATTENDING THE OCCASION.

TRANSPORT WILL BE PROVIDED TO TAKE THE PRESS TO AND FROM THE VENUE. TWO 11-SEATER VANS WILL LEAVE THE KOWLOON PUBLIC PIER, TSIM SHA TSUI AT 8.15 AM SHARP AND RETURN AT ABOUT NOON.

GIS OFFICERS WILL BE ON HAND TO GIVE ASSISTANCE.

- - - - - 0 - - - - -

TSUEN WAN TO SELECT MODEL WORKER

\* \* \* \*

TSUEN WAN'S FACTORY OPERATORS ARE BEING INVITED TO NOMINATE THEIR STAFF TO COMPETE IN A MODEL WORKER AWARD SCHEME TO BE LAUNCHED NEXT WEEK.

THE AWARD SCHEME, HELD ANNUALLY SINCE 1980, IS INTENDED TO AROUSE WORKERS' INTEREST IN THEIR JOBS AND PROMOTE THEIR CONTRIBUTION TOWARDS THE INDUSTRY.

DETAILS OF THE SCHEME WILL BE ANNOUNCED AT A PRESS CONFERENCE TO BE HELD AT 3 PM ON SUNDAY (SEPTEMBER 26) IN THE CALIPH ROOM ON THE 16TH FLOOR OF THE AMBASSADOR HOTEL, TSIM SHA TSUI.

THE PRESIDENT OF THE SCHEME'S ORGANISING COMMITTEE, MR LAM KIN-MING- THE COMMITTEE CHAIRMAN, DR LAI MING-WAH- AND THE DISTRICT OFFICER OF TSING YI, MR TAM WING-PONG, WILL BE PRESENT.

THE SCHEME IS BEING JOINTLY ORGANISED BY THE TSUEN WAN DISTRICT OFFICE, THE DISTRICT BOARD'S INDUSTRIAL SUB-COMMITTEE, RADIO TELEVISION HONG KONG AND THE FEDERATION OF INDUSTRIES IN TSUEN WAN.

. . . . .

NOTE TO EDITORS:

MEDIA REPRESENTATIVES ARE INVITED TO ATTEND THE PRESS CONFERENCE TO BE HELD ON SUNDAY (SEPTEMBER 26) AT 3 PM AT THE AMBASSADOR HOTEL IN TSIM SHA TSUI.

- - - - 0 - - - -

FRESH WATER CUTS ON HONG KONG ISLAND

\* \* \*

FRESH WATER SUPPLY TO SOME PREMISES IN HAPPY VALLEY WILL BE INTERRUPTED FOR EIGHT HOURS FROM 10 PM ON MONDAY (SEPTEMBER 27) TO 6 AM THE FOLLOWING DAY TO FACILITATE DIVERSION OF A WATER MAIN.

THE INTERRUPTION WILL AFFECT PREMISES ON BROADWOOD ROAD, HOLLY ROAD, GREEN LANE, BROOM ROAD, BRIAR AVENUE, BLUE POOL ROAD BETWEEN CHEONG MING STREET AND TAI HANG ROAD, AND 148-156 TAI HANG ROAD.

HAPPY VIEW TERRACE, WESLEY VILLAGE, CHING MAN VILLAGE, AND SO KON PO COTTAGE RESETTLEMENT AREA WILL ALSO BE AFFECTED.

ON THE SAME DAY, FRESH WATER SUPPLY WILL ALSO BE TURNED OFF FOR SEVEN HOURS FROM 11 PM IN THE SOUTHERN DISTRICT TO FACILITATE A LEAKAGE TEST.

THE SUSPENSION WILL AFFECT ABERDEEN TUNNEL, GRANTHAM HOSPITAL AND SUN WAI VILLAGE, AS WELL AS PREMISES ON WONG CHUK HANG ROAD FROM ABERDEEN TECHNICAL SCHOOL TO SHOUSON HILL ROAD, YIP KAN STREET, TONG BIN LANE, YIP FAT STREET, HEUNG YIP ROAD, NAM FUNG ROAD AND WONG CHUK HANG PATH.

- - - - 0 - - - -

FRIDAY, SEPTEMBER 24, 1982

- 14 -

FIRING PRACTICE AT HA TSUEN - CASTLE PEAK RANGE  
\* \* \*

FIRING PRACTICE WILL TAKE PLACE AT THE HA TSUEN - CASTLE PEAK RANGE FOR 15 DAYS NEXT MONTH.

MEMBERS OF THE PUBLIC ARE WARNED NOT TO ENTER THE AREA WHEN RED FLAGS ARE FLYING.

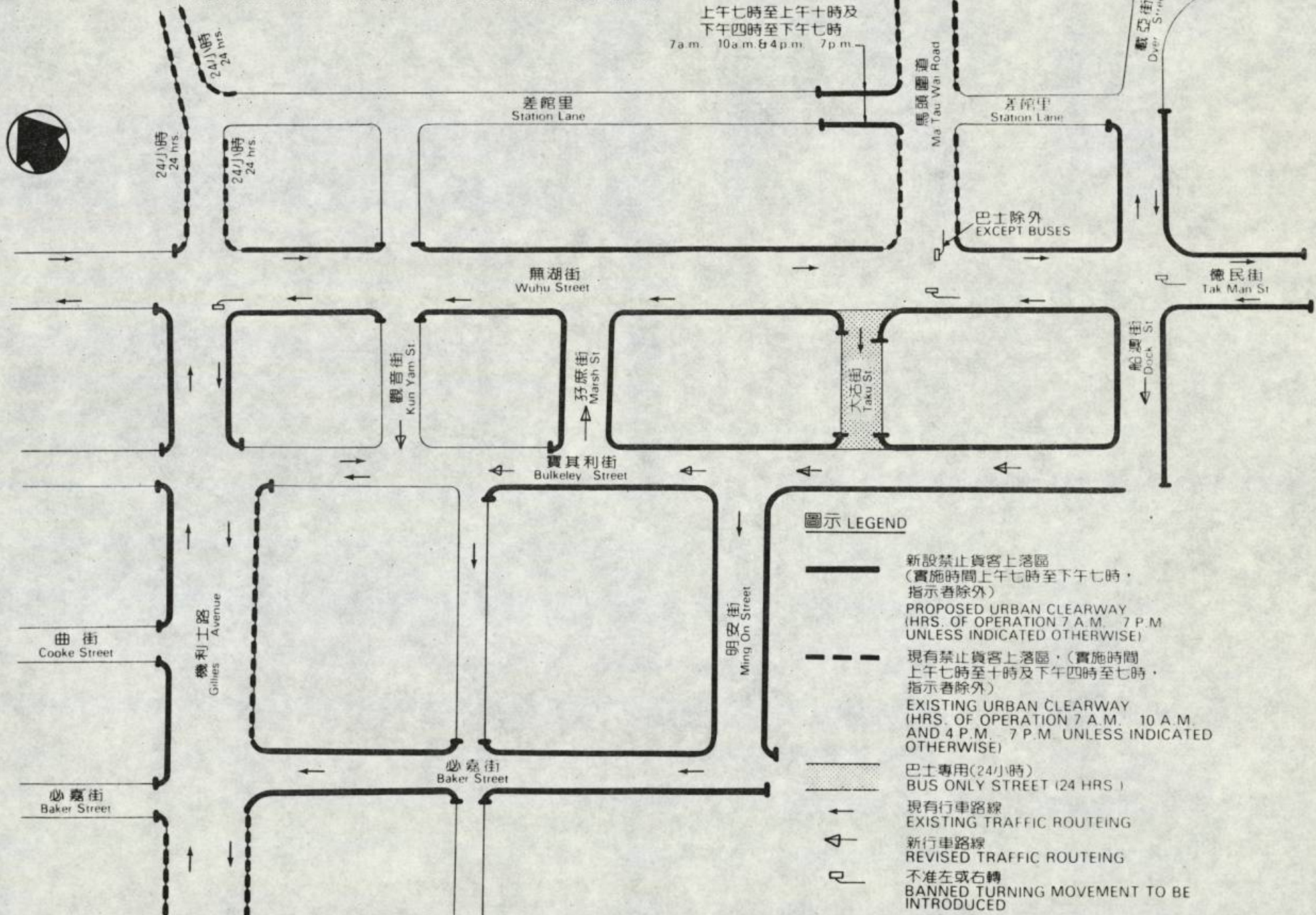
THE DATES AND TIMES OF THE PRACTICE ARE AS FOLLOWS :-

<u>DATE</u>	<u>TIME</u>
OCTOBER 4 (MONDAY)	8 AM - 5 PM
OCTOBER 5 (TUESDAY)	8 AM - 5 PM
OCTOBER 6 (WEDNESDAY)	8 AM - 11 PM
OCTOBER 7 (THURSDAY)	8 AM - 11 PM
OCTOBER 8 (FRIDAY)	8 AM - 4.30 PM
OCTOBER 9 (SATURDAY)	8 AM - 11 PM
OCTOBER 11 (MONDAY)	9 AM - 5 PM
OCTOBER 12 (TUESDAY)	8 AM - 5 PM
OCTOBER 13 (WEDNESDAY)	8 AM - 5 PM
OCTOBER 14 (THURSDAY)	8 AM - 5 PM
OCTOBER 15 (FRIDAY)	8 AM - 5 PM
OCTOBER 16 (SATURDAY)	8 AM - 5 PM
OCTOBER 20 (WEDNESDAY)	9 AM - 5 PM
OCTOBER 21 (THURSDAY)	8 AM - 5 PM
OCTOBER 22 (FRIDAY)	8 AM - 5 PM

- - - - 0 - - - -

# 紅磡交通管理計劃 HUNG HOM TRAFFIC MANAGEMENT SCHEME

上午七時至上午十時及  
下午四時至下午七時  
7 a.m. 10 a.m. & 4 p.m. 7 p.m.



## 圖示 LEGEND

-  新設禁止貨客上落區  
(實施時間上午七時至下午七時，  
指示者除外)
-  現有禁止貨客上落區，(實施時間  
上午七時至十時及下午四時至七時，  
指示者除外)
-  巴士專用(24小時)  
BUS ONLY STREET (24 HRS.)
-  現有行車路線  
EXISTING TRAFFIC ROUTEING
-  新行車路線  
REVISED TRAFFIC ROUTEING
-  不准左或右轉  
BANNED TURNING MOVEMENT TO BE  
INTRODUCED

